

# Provincial Gazette

Free State Province

Published by Authority



# Provinsiale Koerant

Provinsie Vrystaat

Uitgegee op Gesag

NO. 26	FRIDAY, 03 JUNE 2016	NR. 26	VRYDAG , 03 JUNIE 2016
<b>GENERAL NOTICE</b>		<b>ALGEMENE KENNISGEWING</b>	
03	NOTICE OF APPLICATION FOR LIQUOR REGISTRATION .....3	03	KENNISGEWING RAKENDE AANSOEK OM DRANK-REGISTRASIE ..... 2
<b>NOTICE</b>			
	APPLICATION FOR A LIMITED GAMBLING MACHINE SITE LICENSE.....7		
	PROCEDURES AND ADVERTISEMENT DATES FOR THE ADVERTISEMENT OF LICENSES APPLICATIONS IN THE FREE STATE PROVINCIAL GAZETTE .....8		

## GENERAL NOTICE

## LIQUOR NOTICE NO. 03 OF 2016

## LIQUOR ACT, NO. 6 OF 2010

## NOTICE OF APPLICATION FOR LIQUOR REGISTRATION

Notice is hereby given that each of the applicants mentioned in the Schedule hereunder intends to lodge an application for liquor registration on the first Friday of this month.

Any person may, within 21 days from date of publication of this notice, lodge in terms of section 33 of the Free State Gambling and Liquor Act, 2010, an objection in writing to the Free State Gambling and Liquor Authority (*addresses set out hereunder*). The objection must clearly indicate the full names, identity number, residential address, postal address and telephone number, if any, and where applicable, its registration number and address of its office, of the objector. The objection must also identify the application to which it relates and may be inspected at relevant designated offices of the Authority in which area the premises to which the application relates are situated. The addresses of the Authority are set out hereunder.

## DESIGNATION OF OFFICES FOR SUBMISSION OF APPLICATION RELATING TO LIQUOR REGISTRATION

## SCHEDULE

## Gambling and Liquor Authority Head Office and District Offices

Head Office	Address Specifications	Contact Persons
<b>MOTHEO</b>	111 Zastron Street Westdene Bloemfontein 9300	051 404 3033 / 302 Abram Claasen 079 506 0272
<b>LEJWELEPUTSWA</b>	Reinette Building Unit 31st Floor Reinette Street CBD Welkom 9463	Mpho Ramoliki 083 698 7319 <b>or</b> Tumi Seleko: 079 64301828
<b>XHARIEP</b>	19 Van Rhiebeeck Street Trompsburg 9913	Mphakiseng Moloi: 083 664 9675 <b>or</b> Pontsho Sethuntsha: 078 731 0159
<b>FEZILE DABI</b>	323 Luyt Street Parys (known as Parys Commando) 9585	Bonakela Nzunga 082 256 5926
<b>THABO MOFUTSANYANE</b>	111 Public Works Office Building Johan Blignaut Avenue Bethlehem 9701	Peter Moleko 078 309 4178 <b>or</b> Siphiwe Cingo: 082 714 1777

The under-mentioned figures used in brackets in the Schedule, have the following meanings:

- (1) Municipality in which the premises are situated
- (2) Full name, street and postal address of applicant.
- (3) Kind of licence applied for.
- (4) Kind of liquor to be sold.
- (5) Name under which business is to be conducted and full address of premises.
- (6) The name of, nature of and distance to institutions of learning, similar registered premises and places of worship within 500m from the premises

## ALGEMENE KENNISGEWING

## DRANK KENNISGEWING NO.03 VAN 2016

## DRANKWET NO. 6 VAN 2010

## KENNISGEWING RAKENDE AANSOEK OM DRANKREGISTRASIE

Kennis word hierby gegee dat elk van die aansoekers in die Bylae hieronder vermeld beoog om 'n aansoek in te dien vir drankregistrasie op die eerste Vrydag vandeemaand.

Enige persoon kan, binne 21 dae vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing, 'n skriftelike beswaar indien by die Vrystaatse Dobbelen Drankowerheid (*adresse soos hieronder uiteengesit*). Die beswaar moet duidelik die volle name, identiteitsnommer, woonadres, posadres en telefoonnommer, indien enige, aandui, en waar van toepassing, die registrasienommer en adres van die kantoor, van die beswaarmaker. Die beswaar moet ook die aansoek identifiseer waarteen dit gerig is en dit lê ook ter insae by die toepaslike aangewese kantore van die Owerheid in wie se area die perseel wat met die aansoek verband hou geleë is. Die adresse van die Owerheid word hieronder uiteengesit.

## AANWYSING VAN KANTORE VIR DIE INDIENING VAN AANSOEKE IN VERBAND MET DRANKREGISTRASIE

## BYLAE

## Dobbelen Drankowerheid Hoofkantoor en Distrikskantore

Hoof Kantoor	Adres Spesifikasies	Kontak Persone
<b>MOTHEO</b>	Zastronstraat 111 Westdene Bloemfontein 9300	051 404 3033/302 Abram Claasen 079 506 0272
<b>LEJWELEPUTSWA</b>	Reinette Gebou Unit 31ste Vloer Reinettestraat Middestad Welkom 9463	Mpho Ramoliki 083 698 7319 <b>of</b> Tumi Seleko: 079 64301828
<b>XHARIEP</b>	Van Rhiebeeckstraat19 Trompsburg 9913	Mphakiseng Moloi: 083 664 9675 <b>of</b> Pontsho Sethuntsha: 078 731 0159
<b>FEZILE DABI</b>	323 Luytstraat Parys (bekend as Parys Kommando) 9585	Bonakela Nzunga 082 256 5926
<b>THABO MOFUTSANYANE</b>	111 Openbare Werke Gebou Johan Blignautlaan Bethlehem 9701	Peter Moleko 078 309 4178 <b>of</b> Siphiwe Cingo: 082 714 1777

Onderstaande syfers, wat tussen hakies in die Bylae gebruik word, het die volgende betekenis:

- (1) Munisipaliteit waarin die perseel geleë is
- (2) Volledige naam, straat- en posadres van aansoeker.
- (3) Soort lisensie waarvoor aansoek gedoen word.
- (4) Soort drank wat verkoop sal word.
- (5) Naam waaronder besigheid gedoen sal word en volledige adres van perseel.
- (6) Die naam van, die aard en afstand tot onderwysinrigtings, soortgelyke geregistreerde persele en plekke van aanbidding binne 50m vanaf die perseel.

VRYSTAAT	FREE STATE
<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT: MOTHEO</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>MANGAUNG METRO MUNICIPALITY</b></li> <li>2. L AND M RODRIGUES TRADING t/a BUS STOP CAFÉ 15 POWER STREET, BLOEMFONTEIN, 9301 PO BOX 353, WEPENER, 9944 REG NO. 2010/155915/23</li> <li>3. GROCER'S WINE</li> <li>4. WINE</li> <li>5. <b>L AND M RODRIGUES TRADING t/a BUS STOP CAFÉ</b> 15 POWER STREET, BLOEMFONTEIN, 9301 ERF 100004 000 14951</li> <li>6. NONE</li> </ol>	<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT: THABO MOFUTSANYANA</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>MALUTI- A- PHOFUNG LOCAL MUNICIPALITY</b></li> <li>2. MABAEMBAE MHLAMBE STUURMAN 130 NALEDI VILLAGE, WITSIESHOEK, 9866 ID: 591120 5801 080</li> <li>3. RESTAURANT REGISTRATION CERTIFICATE</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>JUNIOR RESTAURANT</b> 130 NALEDI VILLAGE, WITSIESHOEK, 9866</li> <li>6. NONE</li> </ol>
<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT: THABO MOFUTSANYANA</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>MALUTI - A- PHOFUNG LOCAL MUNICIPALITY</b></li> <li>2. MOFOKENG, MONGOWE DAVID HOUSE NO. 5062 DISASTER PARK, BLUEGUMBOSCH, PHUTHADITJHABA, 9866 ID: 701115 5305 089</li> <li>3. RESTAURANT REGISTRATION CERTIFICATE</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>PHOKENG EATING HOUSE</b> STAND 1489, MAKGOLOKOENG VILLAGE, HARRISMITH, 9880</li> <li>6. NONE</li> </ol>	<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT : FEZILE DABI</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>MOQHQA LOCAL MUNICIPALITY</b></li> <li>2. NTEBELE MANDE LEFAFA 1282 SEEISOVILLE, MAOKENG, KROONSTAD, 9499 ID :730609 0347 083</li> <li>3. RESTAURANT REGISTRATION CERTIFICATE</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>TSALAPENG SOUL FOOD</b> 3256 PHOMOLONG, MAOKENG, KROONSTAD, 9499 NONE</li> </ol>
<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT :MOTHEO</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>MANGAUNG METRO MUNICIPALITY</b></li> <li>2. MESHACK MAKHOSONKE NYEMBE 2799 CHINA SQUARE, ROCKLANDS, BLOEMFONTEIN, 9300 ID: 580723 5374 082</li> <li>3. TAVERN REGISTRATION CERTIFICATE</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>KWA – MAKHOSOMKE TAVERN</b> 2768 CHINA SQUARE ROCKLANDS, BLOEMFONTEIN, 9300</li> <li>6. AFRICAN NATIVE ±300M VULAMASANGO ±400M</li> </ol>	<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT : THABO MOFUTSANYANA</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>DIHLABENG LOCAL MUNICIPALITY</b></li> <li>2. SELLO KESWA 394 KGUBETSWANA, CLARENS, 9707 ID: 620723 5447 088</li> <li>3. TAVERN REGISTRATION CERTIFICATE</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>KESWA TAVERN</b> 394 KGUBETSWANA, CLARENS, 9707</li> <li>6. NONE</li> </ol>
<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT : LEJWELEPUTSWA</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>MATJHABENG LOCAL MUNICIPALITY</b></li> <li>2. GJP SEVICES CC 59 THIRD STREET, WELKOM REG NO. 96/15865/23</li> <li>3. RESTAURANT REGISTRATION CERTIFICATE</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>GJP SERVICES CC</b> 59 THIRD STREET, WELKOM</li> <li>7. NONE</li> </ol>	<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT : MOTHEO</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>MANGAUNG METRO MUNICIPALITY</b></li> <li>2. MARTHA NOMATHEMBA TSHOBEKA 2034 SECTION D, BOTSHABELO, 9781 ID :760912 063 7088</li> <li>3. TAVERN REGISTRATION CERTIFICATE</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>JACKY CAN TAVERN</b> 2034 SECTION D, BOTSHABELO, 9781</li> <li>6. MPOKENG PRIMARY SCHOOL ±1KM</li> </ol>

VRYSTAAT	FREE STATE
<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT: FEZILE DABI</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>MAFUBE LOCAL MUNICIPALITY</b></li> <li>2. ERIKA TURVEY 7 NIEU STREET, FRANKFORT, 9830 ID : 820906 0024 089</li> <li>3. RESTAURANT REGISTRATION CERTIFICATE</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>ERIKA TURVEY ART GALLERY STUDIO AND RESTAURANT</b> 69 JJ HADEBE STREET, FRANKFORT.9830</li> <li>6. SAFARI RESTAURANT AND OPPI KOFFIE - 500M</li> </ol>	<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT: LEJWELEPUTSWA</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>MATJHABENG LOCAL MUNICIPALITY</b></li> <li>2. ALEXANDRA FOWLY HEWETSON 26 JASONS ROAD, REIBEECKSTAD, WELKOM 26 JASONS ROAD, REIBEECKSTAD, WELKOM ID : 611202 5057 081</li> <li>3. SEC 46(l)(a)(ii) RESTAURANT REGISTRATION CERTIFICATE</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>THE RAZ GUESTHOUSE AND FUNCTION VENUE</b> 26 &amp; 28 JASONS ROAD, RIEBEECKSTAD, WELKOM</li> <li>6. NONE</li> </ol>
<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT: LEJWELEPUTSWA</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>MATJHABENG LOCAL MUNICIPALITY</b></li> <li>2. SENAMA DANIEL MATJEBE 12682 PHOMOLONG, HENNINGMAN 12682 PHOMOLONG, HENNINGMAN ID NO: 551117 5256 087</li> <li>3. SEC 46 (l)(a)(iv) TAVERN REGISTRATION CERTIFICATE</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>HUNTERS INN</b> PART OF ERF 12682, PHOMOLONG, HENNINGMAN</li> <li>6. NONE</li> </ol>	<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT :MOTHEO</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>MANGAUNG METRO MUNICIPALITY</b></li> <li>2. YIGA ENID CAROLINE NALUBEGA 77 BRAND STREET, THABA NCHU,9780 REG NO. 2015/420977/07</li> <li>3. ON – CONSUMPTION REGISTRATION (RESTAURANT)</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR c/o PEET AVENUE AND 26 DOUGLAS STREET BLOEMFONTEIN,9300</li> <li>5. <b>IKEZION AFRICAN RESTAURANT CATERING AND TAKE AWAY</b></li> <li>6. NONE</li> </ol>
<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT: LEJWELEPUTSWA</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>MATJHABENG LOCAL MUNICIPALITY</b></li> <li>2. ZANDVLIET BOERDERY BELANGE (PTY) LTD FARM ZANDVLIET NO. 11, DISTRICT WELKOM PO BOX. 55339, EERSTEMYN, WELKOM REG NO. 2014/096167/07</li> <li>3. SEC 46 (l)(a)(ii) RESTAURANT REGISTRATION CERTIFICATE</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>ZANDVLIET BOERDERY BELANGE (PTY)LTD T/A</b> ZANDVLIET ESTATE VENUE FARM ZANDVLIET NO. 11, DISTRICT WELKOM</li> <li>6. NONE</li> </ol>	<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT: THABO MOFUTSANYANA</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>MALUTI -A- PHOFUNG LOCAL MUNICIPALITY</b></li> <li>2. NKAMOHELENG, MOFOKENG 271B KHABISI MAKOANE, WITSIESHOEK, 9780 ID NO. 750912 1153 087</li> <li>3. RESTAURANT REGISTRATION CERTIFICATE</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>BOBBY'S RESTAURANT</b> NKAMOHELENG MOFOKENG, 271 B KHABISI MAKOANE, WITSIESHOEK, 9870</li> <li>6. NONE</li> </ol>
<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT: XHARIEP</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>MOHOKARE LOCAL MUNICIPALITY</b></li> <li>2. K2016114413 (SOUTH AFRICA)(PTY) LTD 7278 MOGOERA STREET, ROCKLANDS, KAGISANONG, BLOEMFONTEIN 7278 MOGOERA STREET, ROCKLANDS, KAGISANONG BLOEMFONTEIN,9323 REG NO. 2016/114413/07</li> <li>3. TAVERN REGISTRATION CERTIFICATE</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>THE DREAM ENTERPRISE</b> ERF 361, 4 VOORTREKKER STREET, ROUXVILLE</li> <li>6. NONE</li> </ol>	<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT: XHARIEP</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>KOPANONG LOCAL MUNICIPALITY</b></li> <li>2. HIGH BRIDGE ENTERPRISE (PTY) LTD 48 JOUBERT STREET, BETHULIE 48 JOUBERT STREET ,BETHULIE, 9992 REG NO. 2012/2013831/07</li> <li>3. LIQUOR STORE REGISTRATION CERTIFICATE</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>COSTCO LIQUOR STORE</b> ERF 13, 48 JOUBERT STREET, BETHULIE</li> <li>6. AGS CHURCH - 100M BETHULIE CHRISTIAN SCHOOL – 120M</li> </ol>

FREE STATE	VRYSTAAT
<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT: THABO MOFUTSANYANA</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>DIHLABENG LOCAL MUNICIPALITY</b></li> <li>2. BELLA MONTAGNA (PTY) LTD REMAINING EXTENT OF THE FARM MORGENZON NO. 238, DISTRICT FOURIESBURG, FREE STATE PO BOX 2679, BETHLEHEM,9700 REG NO. 2016/020707/07</li> <li>3. TAVERN REGISTRATION CERTIFICATE</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>BELLA MONTAGNA</b> REMAINING EXTENT OF THE FARM MORGENZON, NO. 238 DISTRICT FOURIESBURG, FREE STATE</li> <li>6. NONE</li> </ol>	<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT: LEJWELEPUTSWA</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>TSWELOPELE LOCAL MUNICIPALITY</b></li> <li>2. MOSHODI, KENALEMANG EVON 369 BOOKHOLANE STREET, TIKWANA, HOOPSTAD 369 BOOKHOLANE STREET, TIKWANA, HOOPSTAD 369 BOOKHOLANE STREET, TIKWANA, HOOPSTAD, 9479 ID: 770405 0374 081</li> <li>3. TAVERN REGISTRATION CERTIFICATE</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>BEXI JOINT</b> ERF 369, BOOKHOLANE STREET, TIKWANA, HOOPSTAD</li> <li>6. NONE</li> </ol>
<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT: MOTHEO</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>MANGAUNG METRO MUNICIPALITY</b></li> <li>2. MEBRE, AMARE ALELEGN 409 ZASTRON STREET, BLOEMFONTEIN c/o ST ANDREW- AND CHURCH STREETS, CBD, BLOEMFONTEIN 409 ZASTRON STREET, BLOEMFONTEIN, 9301 PASSPORT NO. EP2011403</li> <li>3. THE PERMANENT REMOVAL OF LIQUOR STORE REGISTRATION CERTIFICATE</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>THUSANANG LIQUOR STORE</b> PORTION 1 OF ERF 1969, ERF 1972,ERF 2017 AND REMAINDER OF ERF 24915, c/o ST ANDREW AND CHURCH STREETS , CBD, BLOEMFONTEIN</li> <li>6. NONE</li> </ol>	<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT: THABO MOFUTSANYANA</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>NKETOANA LOCAL MUNICIPALITY</b></li> <li>2. MATLA, MORONGWENYANA MARIE 3409 THAMBO LOCATION , NTHA ,LINDLEY 3409 THAMBO LOCATION , NTHA ,LINDLEY 3409 THAMBO LOCATION , NTHA ,LINDLEY,9630 ID NO. 800912 1022 084</li> <li>3. TAVERN REGISTRATION CERTIFICATE</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>SIYABANGENA TAVERN</b> ERF 3409, THAMBO LOCATION, NTHA, LINDLEY</li> <li>6. NONE</li> </ol>
<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT : FEZILE DABI</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>MAFUBE LOCAL MUNICIPALITY</b></li> <li>2. COETZEE, HERCULES CHRISTIAAN THE FARM VAALVLEI, VILLIERS THE FARM LOURENZA, FRANKFORT P O BOX 202, VAALVLEI, 9840 ID NO. 690606 5023 089</li> <li>3. TAVERN REGISTRATION CERTIFICATE</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>LOURENZA WILDLIFE RESERVE</b> REMAINDER OF THE FARM LOURENZA 1404 AND PORTION 3 (OF 2) OF THE FARM LOURENZA 1404, FRANKFORT</li> <li>6. NONE</li> </ol>	<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT: MOTHEO</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>MANGAUNG METRO MUNICIPALITY</b></li> <li>2. AFRICAN SPIRIT TRADING 388 (PTY) LTD 22 LESSING AVENUE, ESTOIRE, BLOEMFONTEIN PO BOX 28966, DANHOF, BLOEMFONTEIN, 9301 REG NO. 2006/035558/07</li> <li>3. ACCOMMODATION ESTABLISHMENT REGISTRATION CERTIFICATE</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>THE TRENDEHAM</b> PORTION 2 (VINKNES) OF 1 OF THE FARM TRENDEHAM NO. 2153, BLOEMFONTEIN ALSO KNOWN AS G22, TRENDEHAM VALLEY ESTATE</li> <li>6. NONE</li> </ol>

FREE STATE	VRYSTAAT
<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT: MOTHEO</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>MANGAUNG METRO MUNICIPALITY</b></li> <li>2. RASTA R5 SHOP (PTY) LTD 429 SECTION H, BOTSHABELO 429 SECTION H, BOTSHABELO,9781 REG NO. 2015/386176/07</li> <li>3. LIQUOR STORE REGISTRATION CERTIFICATE</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>HANGER STREET BOTTLE STORE</b> ERF 20029,c/o HANGER AND ST ANDREW STREET,( ALSO KNOWN AS 5 HANGER STREET ) CBD, BLOEMFONTEIN</li> <li>6. NONE</li> </ol>	<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT: MOTHEO</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>MANGAUNG METRO MUNICIPALITY</b></li> <li>2. MEBRE AMARE ALELEGN 409 ZASTRON STREET, BLOEMFONTEIN c/o ST ANDREW STREET AND CHURCH STREET, CBD BLOEMFONTEIN 409 ZASTRON STREET,BLOEMFONTEIN,9301 PASSPORT NO. EP2011403</li> <li>3. NIGHT CLUB REGISTRATION CERTIFICATE</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>JUPITER NIGHT CLUB</b> ERF 1/ 24932, R/24932 AND 1/1466, SHOP G1 A AND B, c/o KING EDWARD- AND ELLA STREETS, WILLOWS, BLOEMFONTEIN</li> <li>6. NONE</li> </ol>
<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT: MOTHEO</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>MANGAUNG METRO MUNICIPALITY</b></li> <li>2. MAKUBISANE ISAAC DIETSISO ERF 57191, J B MAFORA , BLOEMFONTEIN,9323 ID: 610315 5741 081</li> <li>3. LIQUOR STORE REGISTRATION CERTIFICATE</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>PAPZINO BOTTLE STORE</b> ERF 57191, J B MAFORA, BLOEMFONTEIN, 9323</li> <li>6. NONE</li> </ol>	<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT: MOTHEO</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>MANGAUNG METRO MUNICIPALITY</b></li> <li>2. THEODORE LENTSWE MOENG 6238 DAKA CIRCLE, PHAHAMENG, BLOEMFONTEIN, 9323 ID: 591121 5749 089</li> <li>3. TAVERN REGISTRATION CERTIFICATE</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>TJOTJO'S TAVERN</b> 6238 DAKA CIRCLE, PHAHAMENG, BLOEMFONTEIN, 9323</li> <li>6. MABEWANE PRIMARY SCHOOL – 510M GEOFFREY OFF SALES – 290M PLAATJIES CORNER – 515M</li> </ol>
<p style="text-align: center;"><b>DISTRICT: THABO MOFUTSANYANA</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. <b>DIHLABENG LOCAL MUNICIPALITY</b></li> <li>2. CINNABAR DELI (PTY) LTD 74 MALHERBE STREET, CLARENS, 9707 CINNABAR DELI, MAIN STREET ,CLARENS, 9707 c/o EMIL SCHEEPERS ATTORNEYS, PO BOX 72478, LYNNWOOD RIDGE, 0040 REG NO. 2015/437538/07</li> <li>3. ON- CONSUMPTION REGISTRATION (RESTAURANT)</li> <li>4. ALL KINDS OF LIQUOR</li> <li>5. <b>CINNABAR DELI</b> ERF 369, 369 MAIN STREET, CLARENS</li> <li>6. SIMILAR BUSINESS – PROTEA HOTEL CLARENS,GROUSE AND CLARRET RESTAURANT ,ARTIST CAFÉ, GOSTOS RESTAURANT,VISTOS RESTAURANT,THE COURTYARD RESTAURANT,HIGHLANDER RESTAURANT,FRIENDS RESTAURANT, MOSAIIC PIZZERIA, ARTICHOKE RESTAURANT,HIGHLANDS COFFEE ROASTERY, CLEMENTINES RESTAURANT, THE POST HOUSE RESTAURANT, CLARENS KOOPERASIE,DE ROTTERHAAN GERMAN RESTAURANT</li> </ol>	

**FREE STATE GAMBLING AND LIQUOR ACT, 2010  
APPLICATION FOR A LIMITED GAMBLING MACHINE SITE LICENCE**

Notice is hereby given that:

- Zanelle Van Der Berg trading as **Sidewalk Diner** of 158 Craib Avenue Riebeckstad, Welkom.
- Fralou Trading CC trading as **Zandpan Restaurant** of Erf 254/255, Rivier Street 8 & 10, Bothaville 9660.
- Gert Hendrik Van Der Walt trading as **Theunissen Hotel** of 13 Piet Retief Street, Theunissen.

Intend submitting applications to the Free State Gambling and Liquor Authority for limited gambling machine site licenses at above-mentioned sites. These applications will be open for public inspection at the offices of the Authority from 03 June 2016.

Attention is directed to the provision of Section 67 of the Free State Gambling and Liquor Act, 2010 which makes provision for the lodging of written representations in respect of the application. Such representations should be lodged with the Chief Executive Officer, Free State Gambling and Liquor Authority, P O Box 9229, Bloemfontein, Free State Province, 9300, within one month from 03 June 2016.

Any person submitting representations should state in such representation whether or not they wish to make oral representations at the hearing of the application.

---

# NOTICE - 2016

## PROCEDURES AND ADVERTISEMENT DATES FOR THE ADVERTISEMENT OF LICENSES APPLICATIONS IN THE FREE STATE PROVINCIAL GAZETTE, ACCORDING TO THE NEW FREE STATE GAMBLING AND LIQUOR ACT, 2010 (ACT NO. 6 OF 2010)

In terms of the new Free State Gambling and Liquor Act, 2010 (Act No. 6 of 2010) and related regulations, all applications for licenses submitted to the Free State Gambling and Liquor Board must be accompanied, among others, with proof of publication in the Provincial Gazette and in at least one newspaper normally circulated in the area where the premises are situated. The following licenses are affected by the mentioned legislation:

- Liquor license
- Limited gambling machine operator license
- Bingo operator license
- Race-meeting license
- Maintenance or supplier licenses
- Limited gambling machine site license
- Casino license
- Manufacturer
- Special license
- Bookmaker's license
- Totalizator license

The closure dates for submitting publication detail and publication dates in the Provincial Gazette by the Department of the Premier for 2016 will be as follows:

### CLOSING DATE FOR SUBMITTING OF INFORMATION

### PUBLICATION DATE

22 JANUARY 2016	05 FEBRUARY 2016
19 FEBRUARY 2016	04 MARCH 2016
18 MARCH 2016	01 APRIL 2016
22 APRIL 2016	06 MAY 2016
20 MAY 2016	03 JUNE 2016
17 JUNE 2016	01 JULY 2016
22 JULY 2016	05 AUGUST 2016
19 AUGUST 2016	02 SEPTEMBER 2016
23 SEPTEMBER 2016	07 OCTOBER 2016
21 OCTOBER 2016	04 NOVEMBER 2016
18 NOVEMBER 2016	02 DECEMBER 2016

All advertisements (Form FSLA 2) together with thorough contact details of the applicant must be submitted not later than 15:00 of the closing dates, to the **Department of the Premier, Room 341, OR Tambo House, C/o of St. Andrew and Markgraaff Street, Bloemfontein.**

**Please include clear contact details (telephone number/ fax number/ email address).**

More detail (a copy of the said Act, Regulations, advertising rates and banking details can also be obtained from the above-mentioned office. Alternatively the contact persons in the Department of the Premier are:

**Me. Keneuwe Mahloane: 051 405 5217; e-mail: [governmentgazette@fspremier.gov.za](mailto:governmentgazette@fspremier.gov.za)**

## Tariff until 31 March 2017

**R 315.00**

**(PAYABLE TO THE DEPARTMENT OF THE PREMIER)**



**PROVINCIAL GAZETTE**  
(Published every Friday)

All correspondence, advertisements, etc. must be addressed to the Officer in charge of the Provincial Gazette, P.O. Box 517, Bloemfontein, Tel.: (051) 403 3139. Free Voucher copies of the Provincial Gazette or cuttings of advertisements are NOT supplied.

**Subscription Rates (payable in advance)**

The subscription fee for the Provincial Gazette (including all Extraordinary Provincial Gazettes) are as follows:

**SUBSCRIPTION: (POST)**

PRICE PER COPY	R 27.00
HALF-YEARLY	R678.00
YEARLY	R1 356.00

**SUBSCRIPTION: (OVER THE COUNTER / E-MAIL)**

PRICE PER COPY	R 19.00
HALF-YEARLY	R 470.00
YEARLY	R 940.00

Stamps are not accepted

**Closing time for acceptance of copy**

All advertisements must reach the Officer in Charge of the Provincial Gazette **not later than 16:00, three workings days** prior to the publication of the Gazette. Advertisements received after that time will be held over for publication in the issue of the following week, or if desired by the advertiser, will be inserted in the current issue as a "Late Advertisement". In such case the advertisement must be delivered to the Officer in Charge **not later than 08:00 on the Tuesday** preceding the publication of the Gazette and double rate will be charged for that advertisement.

A "Late Advertisement" will not be inserted as such without definite instructions from the advertiser.

**Advertisement Rates**

Notices required by Law to be inserted in the Provincial Gazette: **R31.50** per centimeter or portion thereof, single column.

Advertisement fees are payable in advance to the Officer in charge of the Provincial Gazette, P.O. Box 517, Bloemfontein, 9300, Tel.: (051) 403 3139.

**NUMBERING OF PROVINCIAL GAZETTE**

You are hereby informed that the numbering of the Provincial Gazette /Tender Bulletin and notice numbers will from 2010 coincide with the relevant financial year. In other words, the chronological numbering starting from one will commence on or after 1 April of every year.

*Printed and published by the Free State Provincial Government*

**PROVINSIALE KOERANT**  
(Verskyn elke Vrydag)

Alle korrespondensie, advertensies, ens. moet aan die Beampte Belas met die Provinsiale Koerant, Posbus 517, Bloemfontein, Tel.: No. (051) 403 3139 geadresseer word. Gratis eksemplare van die Provinsiale Koerant of uitknipsels van advertensies word NIE verskaf nie.

**Intekengeld (vooruitbetaalbaar)**

Die intekengeld vir die Provinsiale Koerant (insluitend alle Buitengewone Provinsiale Koerante) is soos volg:

**INTEKENGELD: (POS)**

PRYS PER EKSEMPLAAR	R 27.00
HALFJAARLIKS	R678.00
JAARLIKS	R1 356.00

**INTEKENGELD: (OOR DIE TOONBANK / E-POS)**

PRYS PER EKSEMPLAAR	R 19.00
HALFJAARLIKS	R 470.00
JAARLIKS	R 940.00

Seëls word nie aanvaar nie.

**Sluitingstyd vir die Aannee van Kopie**

Alle advertensies moet die Beampte Belas met die Provinsiale Koerant bereik **nie later nie as 16:00 drie werksdae** voordat die Koerant uitgegee word. Advertensies wat na daardie tyd ontvang word, word oorgehou vir publikasie in die uitgawe van die volgende week, of as die adverteerder dit verlang, sal dit in die Koerant wat op die pers is as 'n "Laat Advertensie" geplaas word. In sulke gevalle moet die advertensie aan die Beampte oorhandig word **nie later nie as 08:00 op die Dinsdag** voordat die Koerant gepubliseer word en dubbeltarief sal vir dié advertensie gevra word.

'n "Laat Advertensie" sal nie sonder definitiewe instruksies van die Adverteerder as sodanige geplaas word nie.

**Advertensietariewe**

Kennisgewings wat volgens Wet in die Provinsiale Koerant geplaas moet word: **R31.50** per sentimeter of deel daarvan, enkel-kolom.

Advertensiegelde is vooruitbetaalbaar aan die Beampte belas met die Provinsiale Koerant, Posbus 517, Bloemfontein 9300, Tel.: (051) 403 3139.

**NOMMERING VAN PROVINSIALE KOERANT**

U word hiermee in kennis gestel dat die nommering van die Provinsiale Koerant / Tender Bulletin en kennisgewingnummers vanaf 2010 met die betrokke boekjaar sal ooreenstem. Met ander woorde, die kronologiese nommering beginnende met een, sal op of na 1 April van elke jaar begin.

*Gedruk en uitgegee deur die Vrystaatse Provinsiale Regering*